

مؤقت

مجلس الأمن

السنة السابعة والخمسون



الجلسة ٤٥١١

الأربعاء، ١٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٢، الساعة ١٩/٣٥

نيويورك

الرئيس: السيد لافروف (الاتحاد الروسي)

الأعضاء:

أيرلندا السيد كور

بلغاريا السيد تفروف

الجمهورية العربية السورية السيد وهبة

سنغافورة السيدة لي

الصين السيد تشن شو

غينيا السيد فال

فرنسا السيد لفيت

الكاميرون السيد بيلينغا - إبتو

كولومبيا السيد بالدييسو

المكسيك السيدة لاجوس

المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية السيد إلدون

موريشيوس السيد كونجول

النرويج السيد كولي

الولايات المتحدة الأمريكية السيد كننغهام

جدول الأعمال

الحالة في الشرق الأوسط، بما في ذلك قضية فلسطين

يتضمن هذا المحضر نص الخطب الملقاة بالعربية والترجمة الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim Reporting

.Service, Room C-178

افتتحت الجلسة الساعة ١٩/٣٥.

إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

الحالة في الشرق الأوسط، بما في ذلك قضية فلسطين

الرئيس (تكلم بالروسية): أود أن أبلغ المجلس بأنني تلقيت رسالة من ممثل إسرائيل يطلب فيها دعوته إلى المشاركة في مناقشة البند المدرج في جدول أعمال المجلس. ووفقاً للممارسة المتبعة، أعترم دعوة ذلك الممثل إلى المشاركة في المناقشة، بدون أن يكون له حق التصويت، وفقاً للأحكام ذات الصلة من الميثاق والمادة ٣٧ من النظام الداخلي المؤقت للمجلس.

نظراً لعدم وجود اعتراض تقرر ذلك.

بدعوة من الرئيس شغل السيد جاكوب (إسرائيل) مقعداً إلى طاولة المجلس.

الرئيس (تكلم بالروسية): وأود أن أبلغ المجلس بأنني تلقيت رسالة مؤرخة ١٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٢، من المراقب الدائم عن فلسطين لدى الأمم المتحدة، ستصدر بوصفها الوثيقة S/2002/371 ونصها كما يلي:

”يشرفني أن أطلب إلى مجلس الأمن، وفقاً لممارسته السابقة، أن يدعو المراقب الدائم عن فلسطين لدى الأمم المتحدة إلى المشاركة في جلسة مجلس الأمن التي ستعقد اليوم، الأربعاء، ١٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٢، بشأن الحالة في الأراضي الفلسطينية المحتلة، بما في ذلك القدس“.

واقترح، بموافقة المجلس، دعوة المراقب الدائم عن فلسطين إلى المشاركة في الجلسة، وفقاً للنظام الداخلي والممارسة السابقة في هذا الصدد.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

بدعوة من الرئيس، شغل السيد القدوة (فلسطين) مقعداً إلى طاولة المجلس.

الرئيس (تكلم بالروسية): يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج في جدول أعماله. ويجتمع مجلس الأمن وفقاً للتفاهم الذي تم التوصل إليه في مشاوراته السابقة.

بعد إجراء مشاورات فيما بين أعضاء مجلس الأمن، أُذن لي بأن أدلي بالبيان التالي نيابة عن المجلس:

”يرحب مجلس الأمن بالبيان المشترك (S/2002/369) الصادر في مدريد يوم ١٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٢ عن الأمين العام، ووزير خارجية الاتحاد الروسي، ووزير خارجية الولايات المتحدة، ووزير خارجية إسبانيا، وممثل الاتحاد الأوروبي السامي لشؤون السياسة الخارجية والأمنية المشتركة، ويؤيد ذلك البيان المشترك المرفق بهذا البيان والذي أحاله الأمين العام إلى مجلس الأمن. ويطلب المجلس إلى حكومة إسرائيل والسلطة الفلسطينية وجميع الدول في المنطقة أن تتعاون مع الجهود الرامية إلى تحقيق الأهداف الواردة في البيان المشترك ويلح على ضرورة التنفيذ الفوري للقرارين ١٤٠٢ (٢٠٠٢) و ١٤٠٣ (٢٠٠٢)“.

سيصدر هذا البيان بوصفه وثيقة لمجلس الأمن تحت

الرمز S/PRST/2002/9.

بهذا يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

رفعت الجلسة الساعة ١٩/٤٠.